HCMP 36/2021

IN THE HIGH COURT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION COURT OF FIRST INSTANCE MISCELLANEOUS PROCEEDINGS NO. 36 OF 2021

IN THE MATTER OF National Agricultural Holdings Limited

and

IN THE MATTER OF section 214 of the Securities and Futures Ordinance, Cap 571

BETWEEN

# SECURITIES AND FUTURES COMMISSION

and

CHEN LI-JUN1st ReCAI WEIHENG2nd RoLU YING3rd ReCHEN JING4th ReCHEN JING4th ReREN HAI5th RePENG GUOJIANG6th ReCHEN LI AN7th ReLIU YONG8th ReWEN YUANYI9th ReCHIU KAM HING KATHY10th ReFAN CHUNG YUE WILLIAM11th ReTING TIT CHEUNG12th RePARKO (HONG KONG) LIMITED13th ReNATIONAL AGRICULTURAL HOLDINGS LIMITED14th Re

## **BEFORE THE HONOURABLE MR JUSTICE HARRIS IN COURT**

<u>ORDER</u>

In the matter of the Petition filed on 12 January 2021

51.527

26 MAR 2025

Petitioner

1<sup>st</sup> Respondent 2<sup>nd</sup> Respondent 3<sup>rd</sup> Respondent 4<sup>th</sup> Respondent 5<sup>th</sup> Respondent 6<sup>th</sup> Respondent 7<sup>th</sup> Respondent 8<sup>th</sup> Respondent 10<sup>th</sup> Respondent 11<sup>th</sup> Respondent 12<sup>th</sup> Respondent 13<sup>th</sup> Respondent 13<sup>th</sup> Respondent AND UPON reading the Affidavit of Wong Siu Har filed on 12 January 2021 together with the exhibits referred to therein, the Schedule for *Carecraft* Procedure in respect of the 3<sup>rd</sup>, 5<sup>th</sup> and 6<sup>th</sup> Respondents dated 30 August 2024 enclosed to the Petitioner's letter dated 30 August 2024, the Schedule for *Carecraft* Procedure in respect of the 12<sup>th</sup> Respondent dated 18 December 2024 enclosed to the Petitioner's letter dated 23 December 2024

AND UPON hearing leading Counsel for the Petitioner, counsel for the 3<sup>rd</sup>, 5<sup>th</sup> and 6<sup>th</sup> Respondents and the 12<sup>th</sup> Respondent acting in person

IT IS ORDERED that: -

- Pursuant to section 214(2)(d) of the Securities and Futures Ordinance (Cap. 571) ("SFO"), the 3<sup>rd</sup> Respondent shall not, without leave of the Court, for a period of 9 years with effect from the date of this order:
  - a. be, or continue to be, a director, liquidator, or receiver or manager of the property or business, of any corporation in Hong Kong, including National Agricultural Holdings Limited ("NAH") or any of its subsidiaries and affiliates; and
  - b. in any way, directly or indirectly, be concerned, or take part, in the management of any corporation in Hong Kong, including NAH or any of its subsidiaries and affiliates.
- 2. Pursuant to section 214(2)(d) of the SFO, the 5<sup>th</sup> Respondent shall not, without leave of the Court, for a period of 7 years with effect from the date of this order:
  - a. be, or continue to be, a director, liquidator, or receiver or manager of the property or business, of any corporation in Hong Kong, including NAH or any of its subsidiaries and affiliates; and
  - b. in any way, directly or indirectly, be concerned, or take part, in the management of any corporation in Hong Kong, including NAH or any of its subsidiaries and affiliates.
- 3. Pursuant to section 214(2)(d) of the SFO, the 6<sup>th</sup> Respondent shall not, without leave of the Court, for a period of 7 years with effect from the date of this order:
  - a. be, or continue to be, a director, liquidator, or receiver or manager of the property or business, of any corporation in Hong Kong, including NAH or

any of its subsidiaries and affiliates; and

- b. in any way, directly or indirectly, be concerned, or take part, in the management of any corporation in Hong Kong, including NAH or any of its subsidiaries and affiliates.
- 4. Pursuant to section 214(2)(d) of the SFO, the 12<sup>th</sup> Respondent shall not, without leave of the Court, for a period of 24 months with effect from the date of this order:
  - a. be, or continue to be, a director, liquidator, or receiver or manager of the property or business, of any corporation in Hong Kong, including NAH or any of its subsidiaries and affiliates; and
  - b. in any way, directly or indirectly, be concerned, or take part, in the management of any corporation in Hong Kong, including NAH or any of its subsidiaries and affiliates.
- 5. The 3<sup>rd</sup>, 5<sup>th</sup>, 6<sup>th</sup> and 12<sup>th</sup> Respondents shall pay the Petitioner's costs in these proceedings, to be taxed if not agreed, with certificate for two Counsel.

Dated the 13<sup>th</sup> day of March 2025

Registrar

HCMP 36/2021

## IN THE HIGH COURT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION COURT OF FIRST INSTANCE MISCELLANEOUS PROCEEDINGS NO. 36 OF 2021

IN THE MATTER OF National Agricultural Holdings Limited

and

IN THE MATTER OF section 214 of the Securities and Futures Ordinance, Cap 571

#### BETWEEN

### SECURITIES AND FUTURES COMMISSION

Petitioner

and

CHEN LI-JUN	1 <sup>st</sup> Respondent
CAI WEIHENG	2 <sup>nd</sup> Respondent
LU YING	3 <sup>rd</sup> Respondent
CHEN JING	4 <sup>th</sup> Respondent
REN HAI	5 <sup>th</sup> Respondent
PENG GUOJIANG	6 <sup>th</sup> Respondent
CHEN LI AN	7 <sup>th</sup> Respondent
LIU YONG	8 <sup>th</sup> Respondent
WEN YUANYI	9 <sup>th</sup> Respondent
CHIU KAM HING KATHY	10 <sup>th</sup> Respondent
FAN CHUNG YUE WILLIAM	11 <sup>th</sup> Respondent
TING TIT CHEUNG	12 <sup>th</sup> Respondent
PARKO (HONG KONG) LIMITED	13 <sup>th</sup> Respondent
NATIONAL AGRICULTURAL HOLDINGS LIMITED	14 <sup>th</sup> Respondent

#### ORDER

Dated the 13<sup>th</sup> day of March 2025 Filed on the 26<sup>th</sup> day of March 2025

### Securities and Futures Commission

The Petitioner 54<sup>th</sup> Floor, One Island East 18 Westlands Road, Quarry Bay, Hong Kong Ref: 122/LG/1600/0323 Tel: 2231 1222 Fax: 2521 7884